

stoßen [4g] können u. ä. || **umbellen**, tr.: bellend umspringen [um 4a].

I. **Umber** [lat.], der, —s; —(n): ein Fisch, *Uisce Sciaena umbra*.

II. **Umber** [lat.], der, —s; (*Ümbra*, die; 0): Bergbraun, umbrische Erde, Umbererde.

Umbeffern, tr.: beffernd umändern, umgestalten [um 4b]. || **umbetten**, tr.: in ein anderes Bett bringen [um 4i]. **Umbehten** (auch von Leichen, die aus einem Grabe in ein anderes geschafft werden). || **umbeugen**, tr.: umdrehen usw. [um 4f; g]. || **umbewaffnen**, tr.: mit anderen Waffen ausstatten [um 4h]. **Umbewaffnung**. || **umbiegen**, tr.: biegend umdrehen usw. [um 4f; g]. || **umbilden**, tr.: bildend umformen, umgestalten, in allmähliche Entwicklung aus einer Gestalt in eine andere hervorgehen lassen [um 4h]. **Umbildner** (der). || **umbinden**, tr.: 1) um etwas, darum binden [um 4b]. — 2) neu und besser, d. h. für einen bestimmten Zweck passend binden [um 4h]; übertr. (Bergb.): durch Zusammenknüpfen der Strahlen an den Bergseiten usw. die Werkzeuge in brauchbaren Stand setzen. — **umbinden**, tr.: mit etwas Darumgebundenen umgeben [um 4a]. || **umbilaten**, tr.: bläsend umwerfen [um 4g]. — **umbiläten**, tr.: bläsend umgeben [um 4a]. || **umbilättern**, intr.: blättern umschlagen, das Blatt umwenden [um 4g]; auch tr. = durchblättern usw. || **Umblid**, der, —(e)s; —e: 1) Blick umher [um 4b]. — 2) Blick nach hinten gewendet [um 4f]. || **umblicken**, intr., vrbz.: 1) rings umher, nach allen Seiten blicken [um 4b]. — 2) sich nach etwas blickend umdrehen [um 4f]. || **umblicken**, tr.: blinkend umgeben [um 4a]. || **umblicken**, tr.: blinkend umwerfen [um 4g]. — **umblicken**, tr.: blinkend umgeben, umfünfen, umglänzen [4a]. || **umbloeden**, tr.: mit Blüten umgeben [um 4a]. || **umbloesen**, tr.: blüsend umgeben, umspringen usw. [um 4a]. || **umbloesen**, tr.: blüsend umgeben [um 4a]. || **umbloesen**, tr.: mit Blumen umgeben [um 4a]. || **umbollwerken**, tr.: mit Bollwerken umgeben [um 4a]. || **umbördeln**, **umbördeln**, tr.: (Skulpt.) einen Rand umbiegen [um 4f], mit einem Rand versehen [4a]. || **umborden**, tr.: von einem Schiff auf ein anderes laden [um 4i]. — **umborden**, tr.: mit einem Bord umgeben [4a]. || **umbrassen**, tr.: bräsend dem Winde die entgegengesetzte Seite des Segels als bisher darbieten [um 4f]. || **umbräuen**, tr.: bräugend umgeben [um 4a]. || **umbrechen**, tr.: 1) brechend umreißen, umwerfen [um 4g]. — 2) brechend umwälzen [4g]. — 3) durch Brechen umschlagen [4f]: Papier mit umgewrochenem Rand; auch: Briefe, Mandate u. dergl., sie in andere Form brechen, umformen. — 4) [4h] f. umbrechen. — **umbrechen**, tr., auch ohne Obj.: (Buchdr.) die Wörter anders auf die Zeilen verteilen, die Zeilen auf die Seiten; auch übertr.: den Satz zu Seiten bilden (dazu: *Umbruch*, der). || **umbringen**, tr.: (eig. umkommen (s. d.) machen); zugrunde richten, bef.: ums Leben bringen, zumal gewaltsam und widerrechtlich. || **umbrüllen**, tr.: drüllend umgeben, umspringen, umwehen usw. [um 4a]. || **umbräunen**, tr.: mit einer Bräune umgeben [um 4a]. || **umbühnen**, tr.: bühnend umgeben, umschmeicheln, umwerben [um 4a]. || **umbüschen**, **umbüschen**, tr.: mit Gebüsch usw. umgeben [um 4a].

Umdämmen, tr.: anders dämmen [um 4h]: Die Straße muß umgedämmt werden, usw. — **umdämmen**, tr.: mit einem Damm umgeben [um 4a]. || **umdämmern**, tr.: mit Dämmerlicht umgeben [um 4a]. || **umdämpfen**, tr.: mit Dampf, dampfend umgeben [um 4a]. || **umdeden**, tr.: 1) etwas als Decke umnehmen [um 4b]. — 2) etwas anderes deden als bisher [um 4h]: Ein Dach umdeden usw. — **umdeden**, tr.: dedend umgeben [um 4a]. || **umdeuten**, tr.: deutend umwandeln, umgestalten [um 4h]. || **umdiäten**, tr.: dichtend umgestalten [um 4h]. || **umdünnern**, tr.: dünnend umschälen [um 4a]. || **umdörnen**, tr.: mit Dornen umgeben [um 4a]. || **umdürängen**, tr.: drängend umwerfen [um 4g]. — **umdürängen**, tr.: drängend umgeben, allseitig bedrängen [um 4a]. || **umdrehen**, tr.: drehend umwenden, auch vrbz. [um 4f; g]; dazu: Umdrehung, Umdrehungssache, -geschwindigkeit, -zahl eines Rades. *Umdrehung*: Leben flehentlich umdrehen, ehe man ihn ausgibt; Wie man die Hand umdreht, im Nu; Den Spieß umdrehen, den Gegner mit seinen Waffen,

Gründen usw. bekämpfen; Sich im Grabe umdrehen; Das Herz dreht sich mit im Leibe um; Einem das Wort im Munde umdrehen; u. a. || **umdröhen**, tr.: mit drohenden Schreidissen umgeben [um 4a]. || **Umdruck**, der, —(e)s; —e: (Buchdr.) eine besondere Art der Vervielfältigung. || **umdruden**, tr.: 1) zu umdruden. — 2) anders druden [um 4h]. || **umdüften**, tr.: mit Duft, duftend umgeben [um 4a]. || **umdünneln**, tr.: mit Dunkelheit umgeben [um 4a]. || **umdünsten**, tr.: mit Dunst umgeben [um 4a]. || **umdüftern**, tr.: mit Düfterheit umgeben [um 4a].

Umellen, intr. (sein): zurückellen [um 4k]. — **umellen**, tr.: eilig umgeben; um etwas herumlaufen [um 4a]. || **umellen**, tr.: mit Eis umgeben [um 4a]. || **umenden**, tr.: (veralt., Sprachl.) Wd. f. flektieren [um 4h].

Umengen, **umfängen**, tr.: fäselnd umgeben [um 4a]. || **umfängen**: 1) intr.: a) zurückfahren [um 4k]. / b) den kürzesten Weg versehen [um 4d]. / c) umherstreifen [um 4c]; auch: Er fuhr mit dem Wirtel darin um, herum, bewegte ihn darum umher. — 2) tr.: fahrend umwerfen [um 4g]. — **umfängen**, tr.: um das Obj. herum fahren [um 4a]. || **Umfabrt**, die; —en: Fahrt umher. || **Umfall**, der, —(e)s; Umfälle: das Umfallen, der Umsturz; bef. übertr.: plöblicher Gesinnungswechsel. || **umfallen**: 1) intr. (sein): a) von etwas, das gestanden hat und durch das Fallen zu liegen kommt [um 4g]. / b) übertr.: plöblich die Gesinnung wechseln. — 2) tr.: (selten) im Fallen etwas mit umreißen. || **umfalten**, tr.: fällen [um 4g]. || **umfalten**, tr.: 1) etwas faltiges ümtun, umgeben [um 4b]. — 2) in andere Falten legen [um 4h]. — **umfalten**, tr.: faltig umgeben [um 4a]. || **umfalten**, tr.: anders falzen [um 4h]. || **Umfang**, der, —(e)s; Umfänge: die etwas umfangende, umschließende Grenze, und dann: die Ausdehnung, die etwas in bezug auf diese Begrenzung einnimmt; der Raum, wie weit etwas reicht, der Zubegriff usw. — **umfangreich**, von großem Umfang. || **umfängen**, tr.: umgeben, umschließen, umarmen usw. [um 4b]. || **umfänglich**, Ew.: bedeutenden Umfang habend, ausgedehnt. || **umfärben**, tr.: anders färben [um 4h]. — **umfärben**, tr.: (selten) färbend umgeben [um 4c]. || **umfassen**, tr.: 1) zuw. statt umfassen. — 2) anders fassen [um 4h]: Der Willkantschnitt soll umfaßt werden. — **umfassen**, tr.: fassend umgeben, allseitig in sich schließen, umschließen, umfängen usw. [um 4a]; bef. Ww.: umfassend als Ew.: von weitem Umfang, viel in sich schließend. *Umfassung* (Smauer). || **umfeiern**, tr.: feierend umgeben [um 4a]: Eine viel umfeierte Schönheit. || **umfehlen**, tr.: fehelnd umschlingen [um 4a]. || **umfittichen**, tr.: umfütigen [um 4a]. || **umfladern**, **umflämmen**, tr.: fladernd, flammend umgeben [um 4a]. || **umflattern**, tr.: etwas flatternd umwerfen [um 4g]. — **umflättern**, tr.: flatternd umgeben, umschwärmen [um 4a]. || **umflechten**, tr.: 1) um etwas, darum flechten [um 4b]. — 2) anders flechten, flechtend umgestalten [um 4h]. — **umflechten**, tr.: flechtend oder mit Geflecht umgeben [um 4a]. — **umfliegen**: 1) intr. (sein): a) zurückfliegen [um 4k]. / b) fliegend einen Umweg machen [um 4d]. / c) herum, umherfliegen [um 4c]. — 2) tr.: etwas fliegend umfallen machen [um 4g]. — **umfliegen**, tr. [um 4a]: 1) fliegend umgeben. — 2) fliegend um etwas herum gehen, es im Zuge umgehen, vermeiden. || **umfliehen**, intr. (sein): (von einer Zeit) verschleichen, so daß sie um [um 4e], vorüber ist. — **umfliehen**, tr.: etwas fliegend umgeben [um 4a]. || **umflimmern**, **umflirren**, tr.: flimmernd, flirrend umgeben [um 4a]. || **umflören**, tr.: mit — oder wie mit — einem Flor umgeben [um 4a]. || **Umflug**, der, —(e)s; Umflüge: Flug rings umher. || **umflügeln**, tr.: mit — oder wie mit — Flügeln umgeben [um 4a]. || **Umfluß**, der, Umflusses; Umflüsse: Verfluß einer Zeit (s. umfließen). || **umfluten**, tr.: (wie) flutend umgeben [um 4a]. || **umformen**, tr.: in eine andere Gestalt formen, umbilden [um 4h]. Dazu (techn.): *Umformer* (der). Wd. f. *Transformator*. || **Umfrage**, die; —n: eine an einen Kreis von Personen gerichtete Frage, nam. behufs der Einsammlung von Stimmen. || **umfragen**, intr. (haben): Umfrage halten. || **umfried**(ig)en, tr.: schützend umschließen [um 4a]. *Umfried*(ig)ung. || **umführen**, tr.: 1) umher-, herumführen [um 4c]. — 2) einen Umweg führen [um 4d]. || **umfüllen**, tr.: in ein anderes Gefäß